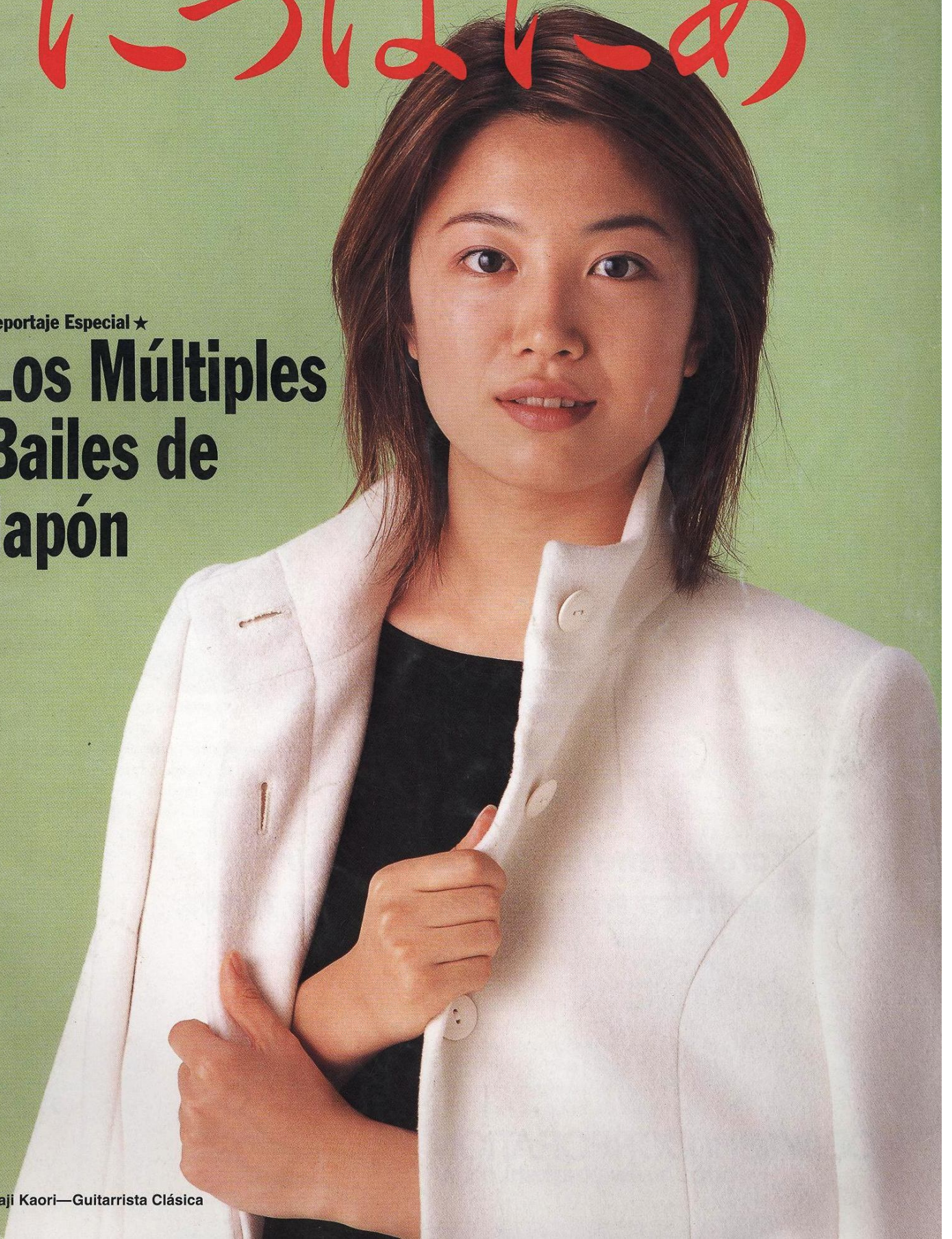


にあほにつ

Reportaje Especial ★

Los Múltiples Bailes de Japón



5 Reportaje Especial ★

Los Múltiples Bailes de Japón

Los Dos Estilos de la Danza Tradicional Japonesa

Una Historia Breve de la Danza en Japón

El Verano Propicia el Baile *Bon-odori*

Kaze-no-Bon

El Verano es la Estación del Baile

Diferentes Pasos de Baile para Diferentes Bailarines

Butoh—El Cuerpo como Arte

3 Entrevista en Portada Muraji Kaori

Un Futuro Brillante para esta Concertista de Guitarra Clásica

18 Comenzó en Japón

Koban—“Cajas” de Policía de Barrio

19 ¿Qué es esto?

Correas para Teléfonos Móviles—Algo Especial en los Teléfonos Móviles

21 Visión de Japón a través de las Cómicas

Las Mujeres Adaptan las Técnicas del *Manga* para Chicas de Todas las Edades

22 Vivir en Japón

Amistad Internacional con la Sonrisa de Osaka Iritie G. Apollinaire

24 *Ekiben* para Viajeros de Tren

28 ¡Que Aproveche! La Cultura Japonesa en la Cocina

Un Delicioso Plato de Invierno, *Oden*

31 Japón por Dentro KASHIMA

Preparándose para la Copa Mundial de Fútbol del 2002

Los lectores con acceso a Internet podrán disponer de una selección de los contenidos de NIPPONIA en:

<http://jin.jcic.or.jp/nipponia/>

Nipponia da la bienvenida a los comentarios de nuestros lectores. Por favor, envíe sus opiniones a la siguiente dirección:

E-mail: jnmaster@jcic.or.jp

NIPPONIA

No. 11

20 de Diciembre de 1999

Director y Editor: Ishikawa Jun-ichi
Edición: Heibonsha Ltd.
5-16-19, Himonya, Meguro-ku, Tokyo 152-8601, JAPAN
Teléfono (Sección Editorial): 03-5721-1247
Teléfono (Dpto. de Ventas): 03-5721-1234
Facsimile: 03-5721-1239
A/C: 00180-0-29639
Imprenta: Tokyo Inshokan Printing Co., Ltd.

Editores: Tsuchiya Komei
Sanada Kuniko
Oikawa Michihiko
Coordinadora: Uchiyama Ikue
Diseño: Seta Yuji
Traducción: Advantage Links Inc.
Foto de Portada: Takahashi Noboru
Portada: Muraji Kaori
Vestuario portada: Coup de Chance (World)

NIPPONIA es una revista trimestral que presenta al mundo el Japón moderno. Heibonsha Ltd. publica NIPPONIA en alemán, árabe, birmano, chino, español, francés, indonesio, inglés, japonés, portugués, ruso, tailandés, turco y vietnamita.

Cómo obtener NIPPONIA

En Japón, solicítela en su librería más próxima.

Fuera de Japón, contacte directamente a la sección de ventas de Heibonsha Ltd. Precio total: 5 dólares estadounidenses por ejemplar más costes de envío.

© Heibonsha Ltd. 1999 Impreso en Japón. Todos los derechos reservados.

Nota:

NIPPONIA sigue la costumbre japonesa de anteponer el apellido al nombre en los nombres japoneses, exceptuando los nombres y apellidos con derechos reservados.

にあほにつ

NIPPONIA



Foto: Takahashi Noboru